Resorte retroceso flipper	Grasa consistente fina (DILITA, E-3S).
Pesorte retroceso salida de bolas	
Interruptores	Desengrasante «Co Contac Gleaner» (Spray).
RELES	
Limpieza de contactos	Desengrasante «Co Contac Cleaner» (Spray).

FRONTAL DE METACRILATO Y EMBELLECEDORES DE PLASTICO

Sumergir los plásticos en agua común a temperatura ambiente con una solución al 10% de detergente común. Mantenerlo sumergido durante 2 ó 3 minutos. A continuación, secarlos con un paño (preferiblemente gamuza o lana).

ANILLOS ELASTICOS

Desmontarlos previamente de posición en el tablero y emplear el mismo procedimiento que con los plásticos embellecedores.

SOPORTE DE EMBELLECEDORES

Limpiarlos con cera incolora «ALEX».

ATENCION.—No emplear ningún líquido limpiador que contenga detergente porque, en caso de mojar el tablero, éste se perjudicaría, llegando incluso a dañar la decoración.

TABLERO DE JUEGO

Por ser el elemento más delicado del aparato, aconsejamos un cuidado especial en el procedimiento a emplear.

Impregnar un paño, preferiblemente gamuza (evítense los trapos que contengan fibras sintéticas), con cera incolora «ALEX» y procédase a su limpieza. Una vez conseguida ésta, frotar enérgicamente con otra gamuza limpia, para extender proporcionalmente el producto, para lograr un deslizamiento perfecto en la zona de juego.

MUEBLE

Se puede emplear la misma solución de agua con detergente, cuidando después de lavado secarle perfectamente, evitando la posible oxidación de las partes metálicas.

MONEDERO

Sumergir el monedero en agua común a una temperatura de 40° a 50° con una solución al 10% de detergente común y mantenerlo sumergido durante 8 ó 10 minutos.

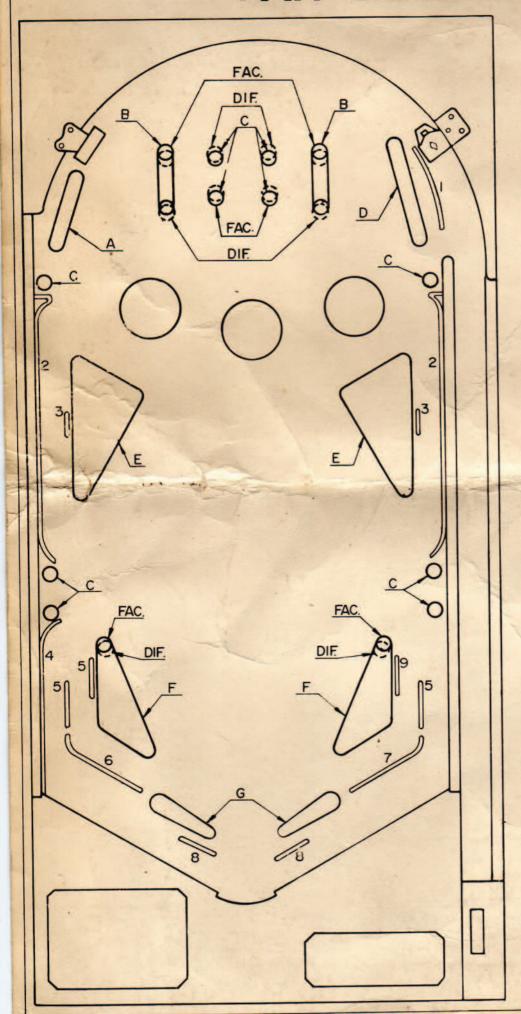
Terminada esta operación, meterle en un recipiente con agua común limpia (a temperatura ambiente) para quitarle todo residuo de detergente, y dejarle en posición vertical (la misma que en el aparato) hasta que quede completamente seco.

Como único engrase deberá ponerse aceite fino en el eje de balancines y grasa consistente DILITA E-3S en el mecanismo desatrancador.

CONSERVACION Y MANTENIMIENTO DE LOS APARATOS

CONTADORES DE TANTEO Soporte de cremallera Grasa consistente fina (DILITA, E-3S). Circuito impreso CRC-2-26 (Spray). Líquido antiestático «Euroland». Limpieza del tambor Desengrasante «Co Contac Cleaner» (Spray). CONMUTADORES CON O SIN RETROCESO, ACUMULADOR Eies de palanca de avance y retroceso Aceite fino. Eje principal de rueda trinquete Rueda trinquete Grasa consistente fina (DILITA, E-3S). Resorte de retroceso CRC-2-26 (Spray). Placa de contactos (galleta) Líquido antiestático «Euroland». Tambor de acumulador **BLOQUE DE DIANAS Y DIANA VARIABLE** Eje de accionadores Aceite fino. Eje de diana variable Dianas abatibles Grasa consistente fina (DILITA, E-3S). Palanca recuperación dianas Resorte retroceso diana variable CRC-2-26 (Spray). Placa de contactos (galleta) Desengrasante «Co Contac Cleaner» (Spray). Interruptores **COMBINADOR** Desengrasante «Co Contac Cleaner» (Spray). Interruptores **MECANISMOS SIMPLES** Eje de expulsor de banda Aceite fino. Eje de expulsor de agujero...

FAR OUT



ANILLOS ELASTICOS

BARANDILLAS DE PASILLO

Y GUIAS DE BOLA

1-10 28 45

11 19 61

FAR OUT

1 Duro 2 Partidas

2 Duros Consecutivos 5 Partidas

Puntuación como se indica.

Dianas abatibles 50 puntos o 500 con luz. Cuando se ilumina "10 X" pasa a 500 puntos o 5000.

Diana iluminada, acumula 1 Bono.

Doble Bono cuando la diana y "10 X" están iluminadas.

Abatiendo todas las dianas o en última bola, dobla el valor de los Bonos al recuento.

Recuento de Bonos en cada bola.

ESPECIAL en pasillos laterales en combinación con el sistema de Bonos. Coincidencia de los dos últimos números del resultado con el de continuación de juego.

FAR OUT

1 Duro 1 Partida

2 Duros Consecutivos 3 Partidas

Puntuación como se indica.

Dianas abatibles 50 puntos o 500 con luz. Cuando se ilumina "10 X" pasa a 500 puntos o 5000.

Diana iluminada, acumula 1 Bono.

Doble Bono cuando la diana y "10 X" están iluminadas.

Abatiendo todas las dianas o en última bola, dobla el valor de los Bonos al recuento.

Recuento de Bonos en cada bola.

ESPECIAL en pasillos laterales en combinación con el sistema de Bonos. Coincidencia, de los dos últimos números del resultado con el de continuación de juego.

SE CONTINUARA EL JUEGO POR CADA UNA DE LAS SIGUIENTES PUNTUACIONES

77.000 91.000 99.000

11 18 12 - 49

SE CONTINUARA EL JUEGO POR CADA UNA DE LAS SIGUIENTES PUNTUACIONES

65.000 79.000 87.000

11 18 12 - 47

SE CONTINUARA EL JUEGO POR CADA UNA DE LAS SIGUIENTES PUNTUACIONES

61.000 75.000 83.000

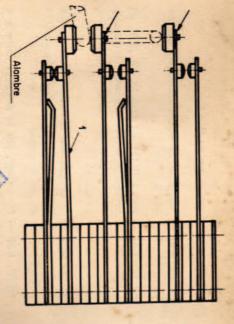
11 18 12 - 46

SE CONTINUARA EL JUEGO POR CADA UNA DE LAS SIGUIENTES PUNTUACIONES 55.000 69.000 77.000

"FAR OUT"

Descripción del Juego y de su Circuito Eléctrico

-MARESA



CONTADOR EN POSICION CERO

- Dar suficiente presión en los lugares indicados por tadura del tambor. las flechas para que el alambre se aloje en la esco-
- 5 Ajustar los interruptores superior y central deel superior y 0,7 a 0,9 mm. en el central. El inferior estará cerrado jando una separación entre contactos de 2,5 mm. en estará cerrado.

POSICION UNO

- El contacto superior coptinúa abierto. El central de-berá cerrarso. El inferior deberá abrirse con una sepa-ración entre contactos de 1,2 mm. La lámina 1 deberá estar completamente apoyada en
- el alambre.

POSICION NUEVE

permanecerán igual que en la posición uno. El contacto superior deberá cerrarse. Los otros dos

FAR OUT

DESCRIPCION DEL JUEGO

10 puntos según estén o no iluminados. Si la bola golpea un bumper lateral se consiguen 100 ó

ó 100 puntos, según esté o no iluminado. Si la bola golpea el bumper central se consiguen 1.000

puntos y 500 y suma bonos si está iluminada. Si la bola incide en una diana fija, se consiguen 50

inferior interior, ocurre igual que si se golpea una diana Si la bola discurre por un pasillo superior lateral o

pondiente puerta: que si golpea una diana fija y además abre su corres-Si la bola pasa por los pasillos laterales, ocurre igual

consiguen 500 puntos y suma bonos y con luz, especial. Si la bola pasa por los pasillos inferiores exteriores, se

consigue también acumular un bono, y dos si además 5.000 puntos. Si la diana golpeada está iluminada se de 10 X, este valor aumenta en 10 veces, es decir 500 ó 500 puntos con luz. Cuando está iluminado el ojo de buey Si la bola golpea una diana abatible, se consiguen 50 ó

está iluminado el ojo de buey de 10 X. Abatiendo todas las dianas o en la última bola, el recuento de bonos es doble.

Al finalizar cada bola, se hace el recuento de bonos, al tiempo que se cierran las puertas que estuvieran abiertas.

Al recuperar una bola por medio de una puerta, esta se cierra.

DESCRIPCION DEL CIRCUITO

La alimentación del aparato se toma de una red de corriente alterna sobre el primario de un transformador, existiendo diversas tomas de entrada para que el aparato pueda acomodarse a las tensiones que normalmente haya en la red. Este aparato lleva dos secundarios: uno de 6,5 voltios para la alimentación de las lámparas y otro de 29 voltios, para el funcionamiento de los mecanismos. Todo ello, protegido por una adecuada toma de tierra, en un tercer conductor centralizado en la clavija alimentación sistema «SCHUKO».

Este aparato está provisto de una clavija situada en el panel que puede ocupar dos posiciones correspondientes cada una de ellas a las siguientes condiciones.

- a) 1 duro dos partidas 2 duros cinco partidas
- b) 1 duro una partidac) 2 duros tres partidas

TEORIA DEL FUNCIONAMIENTO

La situación del circuito corresponde al aparato desconectado, después de haber sido puesto a cero.

Para la rápida localización de los elementos, el esquema está encuadrado en líneas horizontales y verticales, divididas las primeras en espacios marcados con números y las segundas con letras.

Así con frecuencia nos referimos al contacto del relé Z, posición (M-10). Para localizar este elemento, prolongaremos las líneas de M y 10 hasta el punto de corte. Aproximadamente en dicho punto se encontrará el mencionado contacto.

Las denominaciones de a, c, l las emplearemos para representar las clases de contactos de un relé. SI, por ejemplo, decimos que un relé tiene un contacto abierto y un inversor, lo representaremos por 1a, 1i. Como se ha dicho anteriormente, hay varias posiiblidades de pago. Para la descripción de este circuito, supondremos la clavija en la posición a, es decir:

POSICION UN DURO DOS PARTIDAS, DOS DUROS CINCO PARTIDAS

Al caer la primera moneda se activa el micro de duros (O-11) y a través de B (O-7) se activa el relé A (O-5).

A (O-5) (4a, 1c) PRIMER DURO PRIMER MOVIMIENTO

- A (a, O-6) Autoalimentación a través de @ (N-12)
- A (a, N-6) Pone en funcionamiento el motor del combinador
- A (a, J-8) A través de ② (L-8) manda un impulso a la bobina de avence del acumulador. Por ③ (L-8) y clavija regulación, manda otro impulso a la bobina de avance del acumulador. De esta forma quedan registradas dos partidas.
- A (a, O-10) Prepara camino para activar al relé B.
- A (c, B-7) Evita que se active la bobina que anuncia acumulación cuando esta se produce por moneda.

Cuando el micro de duros recupera su posición de reposo, se activa el relé B (O-5) a través de A (O-10) en reposo.

B (0-5) (1a, 1i) PRIMER DURO SEGUNDO MOVIMIENTO

- B (a, O-8) Autoalimentación a través de O (O-9) en reposo y E (O-10) en reposo.
- B (I, O-7) En trabajo: Por la posición abierta impide se active el reté A en el primer movimiento del segundo duro. Por la

posición cerrada prepara camino para activar al relé C.

Al caer la segunda moneda, se vuelve a accionar el micro de duros y por B (O-7), se activa el relé C (O-5).

C (0-5) (2a) SEGUNDO DURO

- C (a, O-8) Autoalimentación por el mismo circulto que el relé B.
- C (a, O-9) Por X (N-12) en reposo, activa al relé Q (O-5).

Q (O-5) (4a, 2c) AUXILIAR RELE C

- Q (a. O-6) Autoalimentación a través de @ (N-12).
- Q (a, N-7) Pone en funcionamiento el motor del combinador.
- O (2a, K-8) Por ② (L-8) manda un impulso a la bobina de avance del acumulador. Por ③ (I-8) y clavija regulación, manda otro impulso a la bobina de avance del acumulador. Por ④ (L-8) manda de nuevo otro impulso a la bobina de avance del acumulador. De esta forma quedan registradas tres partidas.
- O (c, O-9) Corta la autoalimentación de los relés

O (c, B-9) — Evita que se active la bobina que produce por moneda. anuncia acumulación, cuando esta se

por: X (N-12) en reposo, AR (N-11) en reposo, A. O. (N-9) contador de bolas en trabajo, A. O. (O-8), acumulador en trabajo y pulsador de arranque (O-6) en trabajo. Cuando hay partidas acumuladas se activa el relé E (N-5)

(N-5) (5a, 2c) PREARRANQUE

- E (a, N-6) Autoalimentación a través de @ (N-12).
- (a, N-7) Pone en funcionamiento el motor del combinador.
- (a, M-9) A través de @ (M-10) manda un im-
- Bobina retroceso del acumulador.
- b) Bobina enclavamiento relé AR.
- Bobina enclavamiento relé FP.
- (a, M-8) A través de @ (M-10) manda un impulso a:
- Bobina del totalizador.
- Bobina retroceso contador de bolas.
- E (a. N-7) Activa al relé FD (N-5).
- E (c, O-10) Corta la autoalimentación de los relés

E (c, N-7) — Corta la autoalimentación de los relés JyK.

AR (M-5) (3a, 3c) ARRANQUE

- AR (a, N-9) Pone en funcionamiento el motor del combinador.
- AR (a, N-6) A través de C.O. de los contadores prepara camino para mandar un impulso a la bobina de desenclavamiento del relé AR.
- A través de la leva de dientes (L-9) cuando estos lleguen a ocupar la ponas de avance de los contadores y por medio de cuatro de sus contactos manda impulsos al relé D, el cual y tadores, manda impulsos a las bobi-(J-11) y los A. O. (J-7) de los conbajo, un impulso a la bobina de desmandará a través de AR (N-6) en tradel contador de bonos, con lo cual se a cero), cerrarán los contactos C. O. sición cero (se ha realizado la puesta enclavamiento del relé AR. (N, 7-8-9-10-11) de los contadores, y

- AR (c, H-2) Evita que se llumine el piloto de falta en la puesta a cero.
- AR (c, N-11) Evita que en la puesta a cero se active el relé E en el segundo ciclo del repetidor si lo hubiese, pues podría descontar dos partidas.
- AR (c, N-10) Por FD (N-9) en trabajo, X (N-8) en reposo, contacto caída de bola (N-7) en trabajo y Z (N-6) en reposo, activa al relé J (N-5).

FD(N-5) (3a, 1c) FALTA POR DESCONEXION

- FD (a, N-6) Autoalimentación a través de FP (N-8) en trabajo.
- FD (a, N-9) Mantiene la autoalimentación del relé G.
- FD (a, I-10) Activa al relé Z (I-5) a través de A.O. (I-8) contador bonos.
- FD (c, N-11) En el caso de haber partidas acumuladas, se ponga el aparato a cero y se haga a continuación falta, se activa el relé E por: X (N-11) en reposo, A.O. (N-8), acumulador en trabajo, y pulsador de arranque (N-7) en trabajo.

J (c, C-11) — Corta la autoalimentación de los relés S y V.

G (N-5) (3a, 1c) CORTE DE TENSION

- G (a, N-7) Autoalimentación a través de FD (N-9) en trabajo y AR (N-10) en reposo.
- G (2a, L-12) Pone tensión en línea.
- G (c, 1-1) Evita que se ilumine el piloto de la falta en la puesta a cero.

Z (I-5) (4a, 1i) AUXILIAR BONOS

- Z (a, I-7) Autoalimentación a través de @ (I-11).
- Z (a, M-10) A través de D (M-8) manda un impulso a la bobina de retroceso del contador de bonos.
- Z (a, J-12) A través de R (J-12) en reposo, contacto de pasillos inferiores (J-11) en trabajo, clavija regulación de especiales y escobillas del contador de bonos, manda un impulso a la bobina de avance del acumulador.

- Z (a, D-1) A través de X (C-1) en reposo, escobillas contador de bonos y clavija regulación de especiales, ilumina los pilotos de especial.
- Z (i, N-6) En trabajo: por la posición cerrada activa al relé K (N-5) (por el mismo circuito que para activar al relé J); por la posición abierta evita que se active el relé J mientras se hace el recuento.

K (N-5) (4a) RECUENTO DE BONOS

- K (a, N-5) Autoallmentación a través de E (N-7) en reposo y @ (N-12).
- K (a, N-9) Pone en funcionamiento el motor del combinador.
- K (a, E-11) Por ◎ (E-8) manda un impulso al relé L. Por ◎ (E-9) y V (E-9) manda otro impulso al relé L.
- K (a, M-8) Por

 (M-10) manda impulsos a la bobina de retroceso del contador de bonos.

N (D-5) (4a) DECENAS

N (a, D-10) — Autoalimentación a través de ACt (D-11) decenas.

- N (a, I-10) Manda impulsos a la bobina de avance del contador de decenas.
- N (a, B-7) Manda impulsos a la bobina del carillón de decenas.
- N (a, E-11) A través de C.9 (E-9) decenas manda impulsos al relé M (E-5).

M (E-5) (5a) CENTENAS

- M (a, E-9) Autoalimentación a través de ACI (E-11) centenas.
- M (a, I-10) Manda impulsos a la bobina de avance del contador de centenas.
- M (a, B-8) Manda impulsos a la bobina del cariilón de centenas.
- M (a, E-12) A través de C.9 (E-10) centenas, manda impulsos al relé L (E-5).
- M (a, J-10) Manda impulsos al conmutador de combinaciones.

L (E-5) (5a) UNIDADES DE MILLAR

- L (a, E-10) Autoalimentación a través de ACI (E-11) unidades de millar.
- L (a, I-10) Manda impulsos a la bobina de avance del contador de unidades de millar.

- L (a, B-8) Manda impulsos a la bobina del carillón de unidades de millar.
- L (a, J-10) A través de C.9 (1-7) unidades de millar, manda impulsos a la bobina de avance del contador de decenas de millar.
- L (à, K-12) Manda impulsos a la bobina de avance del acumulador, cuando hay coincidencia entre las escobillas del circuito impreso del contador de unidades de millar, regleta de regulación y escobillas del circuito impreso del contador de decenas de millar.

H (F-5) (3a) CINCUENTA PUNTOS

- H (a, G-6) Autoalimentación a través de T (G-6) en reposo y Θ (H-12).
- H (a, N-8) Pone en funcionamiento el motor del combinador.
- H (a, E-8) A través de la leva de dientes (E-11)
 y dependiendo de la posición del relé
 W, manda impuisos al relé M ó N.

T (F-5) (4a, 1c) QUINIENTOS PUNTOS

T (a, G-6) — Autoalimentación a través de @ (H-12).

- T (a, N-8) Pone en funcionamiento el motor del combinador.
- T (a, E-9) A través de la leva de dientes (E-11) y dependiendo de la posición del relé W manda impulsos al relé L ó M.
- T (a, D-10) A través de ② (B-10) manda un impulso a la bobina de avance del contador de bonos.

Corta la autoalimentación del relé H.

P (A-5) (5a) BUMPER DERECHO E IZQUIERDO

- P (a, A-7) Autoalimentación a través de ACI bumper derecho o izquierdo.
- P (a, A-8) Manda un impulso a la bobina del bumper izquierdo.
- p (a, A-8) Manda un impulso a la bobina de! bumper derecho.
- P (a, C-8) Manda un impulso a la bobina del conmutador de luces.
- P (a, D-8) Dependiendo de la posición del relé U, manda impulsos al relé M ó N.

PP (A-5) (3a) BUMPER CENTRAL

pp (a, A-8) — Autoalimentación a través de ACI (A-11) bumper central.

PP (a, A-9) — Manda un impulso a la bobina del bumper central.

PP (a, E-10) — Dependiendo de la posición del relé U, manda impulsos al relé L 6 M.

E (8-5) (2a) PUERTA DERECHA

F (a, B-7) — Autoalimentación a través del contacto en el canal de lanzamiento (B-10) en reposo.

F (a, F-2) — Ilumina el piloto de la puerta derecha.

(C-5) (2a) PUERTA IZQUIERDA

S (a, C-7) — Autoalimentación a través de J (C-11) en reposo y R (C-9) en reposo o (C-8).

S (a, F-2) — Ilumina el piloto de la puerta izquierda

R (0-5) (4a, 2c) RECHAZADOR DE BOLAS

R (a, O-6) — Autoalimentación a través de @ (N-12).

R (a, N-9) — Pone en funcionamiento el motor del combinador.

R (a, F-6) — Por X (F-12) en reposo, activa al re-

R (a, M-8) — Por

(M-10) manda un impulso a la bobina del rechazador de bolas.

R (c, J-12) — Evita que se active la bobina de avance del acumulador cuando salga la bola impulsada por el rechazador cuando esté el relé Z activado.

R (c, C-10) — Corta la autoalimentación del relé S.

Y (C-5) (2a) AVANCE CONMUTADOR LUCES

Y (a, D-9) — Manda impulsos a la bobina del conmutador de luces.

Y (a, D-11) — Activa al relé M.

V (C-5) (3a) DOBLE BONOS

V (a, C-8) — Autoalimentación a través de J (C-11) en reposo.

V (a, E-9) — Por K (E-11) en trabajo y ❷ (E-9) activa al relé L.

V (a, F-2) — Ilumina el piloto de doble bones.

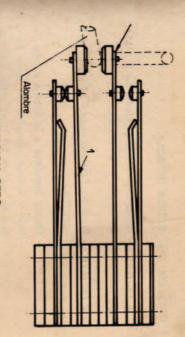
W (H-5) (3a, 2i) VALOR DOBLE DIANAS OCULTABLES

W (a, H-6) — Autoalimentación a través de ⊚ (H-12).
W (a, N-8) — Pone en funcionamiento el motor del combinador.

W (a, D-9) — A través de @ (D-11) manda un impulso a la bobina de avance del contador de bonos.

W (i, E-7) — A través de la leva de dientes (E-11)
y H (E-8) en trabajo: En reposo por
la posición cerrada manda impulsos al
relé N. En trabajo por la posición cerrada manda impulsos al relé M.

W (i, E-7) — A través de la leva de dientes (E-11)
y T (E-9) en trabajo: En reposo por
la posición cerrada manda impulsos al
relé M. En trabajo por la posición cerrada manda impulsos al relé L.



CONTADOR EN POSICION CERO

- las flechas para que el alambre se aloje en la escotadura del tambor.
- Ajustar el interruptor superior dejando una separación entre contactos de 0,7 a 0,9 mm. El inferior estará cerrado.

POSICION UNO

El contacto superior deberá cerrarse. El inferior deberá abrirse con una separación entre contactos de 1,2 mm.

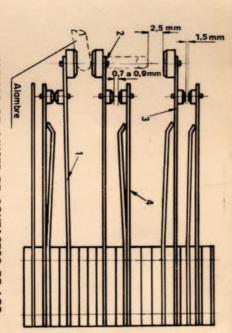
La lámina 1 deberá estar completamente apoyada en el alambre.

POSICION NUEVE

Esta posición se mantiene igual que la posición uno.

J (N-5) (5a, 2c) SALIDA DE BOLA

- J (a, N-6) Autoalimentación a través de E (N-7) en reposo y @ (N-12).
- J (a, N-7) -Pone en funcionamiento el motor del combinador.
- J (a, L-10) Manda impulsos a la bobina salida de 6.ª posición del contador de bolas y bina de desenclavamiento del relé FP. (L-6), manda un impulso a la botravés de las escobillas en la 5.ª y gún se vió en FP (L-8) y FP (L-6). A bola y avance contador de bolas (se-
- J (a. N-9) A través de las escobillas del contador de bolas en la posición P. O. (N-8) activa al relé G (N-5).
- J (a, O-6) A través de FP (O-8) en trabajo, y y (O-9) manda un impulso a los bloques de dianas. las bobinas de desenclavamiento de
- J (c, 1 (5,ª a la 6,ª posición. en el momento de pasar las escobi-Evita que se ilumine el piloto de falta llas (J-2) del contador de bolas de la



NORMAS DE AJUSTE DE CONTACTOS DE LOS CONTADORES DE TANTEO

POSICION CERO

a) Dar suficiente presión en la lámina (2), para que el alambre se aloje en la escotadura del tambor.
b) Ajustar el interruptor central, dejando una separación entre contactos de 0,7 a 0,9 mm.
c) Ajustar el interruptor superior, dejando una sepa-

c) Ajustar el interruptor superior, dejando una separación entre contactos de 1,5 mm. y la lámina (3) a 2,5 mm. separada del alambre.

POSICION UNO

a) El contacto superior continuará abierto.
b) El contacto central estará cerrado con un acompañamiento con la lámina (4) de 1,6 mm.
c) El contacto inferior estará abierto, con una separación entre contacto de 1,2 mm. y la lámina (1) con una ligera presión sobre el alambre.

POSICION NUEVE

 a) El contacto superior deberá cerrarse.
 b) Los contactos central e inferior permanecerán igual que en posición uno, con la precaución de que las láminas antivibradoras no toquen en las láminas opuestas.

110-

12 -

